



4.25 Mediterranean Cookery: «France» 2.2
5.25 The Money Programme
6.00 Business Breakfast
7.00 Breakfast News
9.05 Kilroy
10.00-12.00 News from London
10.05 Good Morning with Anne and Nick
12.05 Pebble Mill
12.55 World Weather
13.00 One O'Clock News
13.30 Esther
14.00 World Service News
14.30 The great British Quiz
15.00 Playdays
15.20 Mortimer and Arabel: «Mortimer's Mine»
15.35 Time Busters: «Tunnel»
16.00 Growing up wild 6.10
16.25 Smart 5.6
16.50 The Big Trip 7.7
17.30 Catchword
18.00 Six O'Clock News
18.30 Top Gear
19.00 Ready Steady Cook
19.30 Vintage Last of the Summer Wine: «Serenade for Tight Jeans and Metal Detector» 5.9
20.00 Eastenders
20.30 A Question of Sport
21.00 Video Diaries: «Sunshine 13» 6.8
22.00 World Service News
22.30 World Business Report
23.00 World Service News
23.30 Newsnight

Týsdagur 15. november

0.15 World Service News
0.25 Newsnight
1.00-5.00 World Service News every full Hour
1.25 World Business Report
2.25 Newsnight
3.25 Film '94
4.25 Tomorrow's World
5.15 Panorama
6.00 Business Breakfast
7.00 Breakfast News
9.05 Kilroy
10.00-12.00 News from London
10.05 Good Morning with Anne and Nick
12.05 Pebble Mill
12.55 World Weather
13.00 One O'Clock News
13.30 Esther
14.00 World Service News
14.30 From the Edge 3.8
15.00 Playdays
15.20 Spacejets: «Megastew» 3.3
15.35 Fan TC 4.6
16.00 Blue Peter
16.25 The O-Zone
16.40 Natural World: «Treasure of the Andes»
17.30 Catchword
18.00 Six O'Clock News
18.30 Tomorrow's World
19.00 The Brittas Empire: «Blind Devotion» 2.8
19.30 Eastenders
20.00 Legacy 5.6
20.50 Nice Day at the Office: «Dressing to the Right» 6.6
21.20 Panorama
22.00 World Service News
22.30 World Business Report
23.00 World Service News
23.30 Newsnight

Mikudagur 16. nov.

0.15 World Service News
0.25 Newsnight
1.00-5.00 World Service News every full Hour
1.25 World Business Report
2.25 Newsnight
3.25 The big Trip 4.7
4.25 The Travel Show 4.12
5.25 Public Eye
6.00 Business Breakfast
7.00 Breakfast News
9.05 Kilroy
10.00 News from London
10.05 Good Morning with Anne and Nick
10.40 The State opening of Parliament
12.00 News from London
12.05 Pebble Mill
12.55 World Weather
13.00 One O'Clock News
13.30 Esther
14.00 World Service News

14.30 The great British Quiz
15.00 Playdays
15.20 Monster Cafe: «Vinny the Biv»
15.35 Bits: «Quietish Bits»
15.50 It'll never work 2.6
16.15 Byker Grove
16.40 Ancient Lives 2.4
17.30 Catchword
18.00 Six O'Clock News
18.30 The Clothes Show Special in New York
18.55 Holiday Outings
19.00 Ready steady Cook
19.30 Food and Drink
20.00 Assignment: «Hilary Clinton» 5.10
20.45 Between the Lines: «Close Protection» 5.10
21.35 Film '94
22.00 World Service News
22.30 World Business Report
23.00 World Service News
23.30 Newsnight

Hósdagur 17. nov.

0.15 World Service News
0.25 Newsnight
1.00-5.00 World Service News every full Hour
1.25 World Business Report
2.25 Newsnight
3.25 All Black: «Three Men and their Babies» 6.6
4.25 A Question of Sport
5.25 The Edge: «At the leading Edge» 6.6
6.00 Business Breakfast
7.00 Breakfast News
9.05 Kilroy
10.00-12.00 News from London
10.05 Good Morning with Anne and Nick
12.05 Pebble Mill
12.55 World Weather
13.00 One O'Clock News
13.30 Esther
14.00 World Service News
14.30 Here and Now 3.8
15.00 Playdays
15.20 Marlene Marlowe investigates: «The Phantom Floppy Fiddler»
15.40 TVK
15.55 Get your own back
16.20 Record Breakers
16.45 Top of the Pops 2
17.30 Catchword
18.00 Six O'Clock News
18.30 Sounds of the Seventies: «Shut up, listen and dance» 10.10
19.00 Holiday
19.30 Eastenders
20.00 Childrens Hospital 2.10
20.30 The Vicar of Dibley 2.6
21.00 Naked Video 3.3.3
21.30 Life Swaps 2.6
22.00 World Service News
22.30 World Business Report
23.00 World Service News
23.30 Newsnight

TV3

Fríggjadagur 11. nov.

07.00 TV-Shop
11.15 Matine: Carry On
12.50 Yes, Minister
13.25 Touch of Love
13.30 Djóralæknin
14.35 House Calls
15.05 Adam 12
15.30 Tú ræður!
16.00 Bamaletan
16.55 Tibindi
17.00 Knight Rider
18.00 Simpsons
19.00 Mann Oh! Mann
20.00 Alarmsnær
21.00 Tibindi
21.05 Rouchnecks
22.05 Tibindi
22.10 Guildreingimír
23.10 Miami Vice
0.15 In the heat of the night
1.05 TV-Shop

Leygardagur 12. nov.

9.30 Big Brother Jake
10.00 Herman's Head
10.30 Woops!
11.00 Hygg, ring og keep
13.00 TV-Shop
13.30 Touch of Love
14.00 Laurie Hill
14.30 The Fugitive
15.30 Outsiders
15.35 Shop
16.25 Gandaspróttan
18.00 Rík og kend
19.00 Murder She Wrote
19.55 Tibindi
20.00 Dokumentar: 48 Hours - ongar kvinnur umborð!
21.00 Walker, Texas Ranger
21.55 Manchurian Candidate
0.15 Saturday Night Live
0.05 Saturday Night Live
1.15 TV-Shop

Sunnudagur 13. nov.

7.00 Bamaletan
9.30 Big Brother Jake
10.00 Skúli
10.30 California Dreams
11.00 NFL Touchdown
12.00 Star Kids
12.15 Civil Wars
13.10 Livu um tvey triati
14.05 The Fugitive
15.05 Airwolf
16.00 Wrestling
17.00 Blossom
17.30 Amazing Stories
17.55 Tibindi
18.00 The McGregor Saga
18.55 Tibindi
19.00 Blind Date
20.40 Argus: Mona Holness
21.40 Miami Vice
22.35 Columbo
0.00 TV-Shop

Mánadagur 14. nov.

7.00 TV-Shop
11.10 Matine: Ev okkum mánan
12.50 Yes, Minister
13.25 Touch of Love
13.30 House Calls
14.00 Djóralæknin
15.05 Adam 12
15.30 Tú ræður!
16.00 Bamaletan
16.55 Tibindi
17.00 Knight Rider
17.55 Tibindi
18.00 Grannar
18.30 Melrose Place
19.25 Tibindi
19.30 Tað okenda
20.30 Tibindi
20.35 Sagan um Ryan White
22.25 Dreamon
22.55 Spenser
23.50 In the heat of the Night
00.50 TV-Shop

Týsdagur 15. nov.

7.00 TV-Shop
11.00 Matine: Ein av mongum
12.55 Yes, Minister
13.30 Touch of Love
13.35 House Calls
14.05 Djóralæknin
15.05 Adam 12
15.30 Tú ræður!
16.00 Bamaletan
16.55 Tibindi
17.00 Knight Rider
17.55 Tibindi
18.00 Grannar
18.30 Simpsons
19.00 Mann Oh! Mann
20.00 Alarmsnær
21.00 Tibindi
21.05 Rouchnecks
22.05 Tibindi
22.10 Guildreingimír
23.10 Miami Vice
0.15 In the heat of the night
1.05 TV-Shop

Mikudagur 16. nov.

7.00 TV-Shop
11.05 Matine: Jassy
12.55 Yes, Minister
13.30 House Calls
14.05 Djóralæknin
15.05 Adam 12
15.30 Tú ræður!
16.00 Bamaletan
16.55 Tibindi
17.00 Knight Rider
17.55 Tibindi
18.00 Grannar
18.30 Minus Manus
19.00 La Kamera gá
19.55 Tibindi
20.00 Married With Children
20.30 In the Heat of the Night
21.25 Tibindi
21.30 Great Crimes and Trials of the Century
22.55 Law and Order
0.50 TV-Shop

Hósdagur 17. nov.

7.00 TV-Shop
11.00 Matine: Rosseland
12.55 Yes, Minister
13.30 Touch of Love
13.35 House Calls
14.05 Djóralæknin
15.05 Adam 12
15.30 Tú ræður!
16.00 Bamaletan
16.55 Tibindi
17.00 Knight Rider
17.55 Tibindi
18.00 Grannar
18.30 Minus Manus
19.00 Thunder in Paradise
19.55 Tibindi
20.00 Eftirfyrst
21.00 Ottes Live
22.00 Tibindi
22.05 Playboy
22.35 Draget
23.00 The Trial of the Incredible Hulk
0.55 TV-Shop

Sjónvarp Føroya

Fríggjadagur 11. nov.

19.00 Bamaletan
19.25 Tjövurin 2.2 (ft)
20.00 Dagur og vika
20.35 Veitst tú, at...
21.35 Columbo
23.55 Liðugt

Leygardagur 12. nov.

14.00 Undirváttsafari í Reyða Havinum
14.45 Vælkomin til...
16.20 Tey glaðu 60'ini hjá mær (ft)
16.45 Roxette
17.25 Kábel og trábur
18.00 Disney teknifilmur (ft)
18.30 Bæmini við havði (ft) 11:26
19.00 Beverly Hills 90210 (ft)
19.45 Gotved - fimleikur
20.00 Grannar okkara
20.40 Tiltlyttararnir - 9:10
21.35 Eygu - am. filmur (ikkj fyri børn)
23.20 Bryan Adams
0.20 Liðugt

Sunnudagur 13. nov.

14.00 Ein tannasta í broytting (e)
14.55 Skjótari ein vindurin (ft) enskur filmur
16.40 Meti úr Filadelfia



17.50 Um Janus Djurhuus 2.4 (e) - kanska um 100 ár
18.40 Søren Kierkegaard 5.5
19.10 Teir triggir tenorarnir í L.A.
20.10 Litli lækni á preiruni (ft)
21.25 Bókakassin: At myndprýða tekst
22.05 Andakt
22.15 Fortuna - 5.6
23.15 John Cassavetes
0.15 Liðugt

Týsdagur 15. november

19.15 Bamaletan (ft)
19.45 Tibindi fyrri deyv
20.00 Dagur og vika
20.40 Kjak/Aktuelt
21.20 Veruðstíð - 11
22.10 Skuggar - am. filur
23.30 Liðugt

Mikudagur 16. nov.

19.00 Dinosaurir
19.25 Bamaletan 1.11 (ft)
20.00 Dagur og vika
20.35 Isbjarnarvin
21.00 Konufólkini í Kremi
22.00 I borgarakrigi og kærleika am. sjónvarpsfilmur
23.30 Liðugt

Hósdagur 17. nov.



19.00 Bamsi og Kjúli
19.25 Loynlign sendiferð 7.24 (ft)
20.00 Dagur og vika
20.35 Sagan um Lynchburg
21.35 Fint skal tað vera
21.45 Tann seinni heimstáburin 6.13 - týsk sendiferð
23.45 Liðugt

Útvarp Føroya

Fastar sendingar gerandisdagur:
07.15 Tibindi
07.17 Morgunlestur
07.30 Tibindi
07.35 Góðan morgun Føroyar
08.00 Tibindi
08.05 Góðan morgun Føroyar
09.00 Tibindi
09.05 Morgunlestur
09.15 Dagsins tónar
10.00 Tibindi
10.05 Fimleikaletan
10.10 Lurtararnir og vit/ Máltráurin
11.00 Tibindi
11.30 Undirdegurba
12.00 Tibindi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veðurtíðindi, skrá og valdi
12.20 Tibindi og kunngerðir
12.40 Dagurabátstónleikur
13.00 Veðurtíðindi
13.01 Nýtt og gott gamalt
17.00 Tibindi
18.25 Veðurtíðindi og skrá
19.30 Tibindi

Fríggjadagur 11. nov.

9.30 Brot úr jazzsøgu (u)
10.10 Máltráurin
11.02 Tilvera (e)
14.00 Fimmarin (e)
15.00 Kvark - Jákup Sørensen og Henni Jacobsen leggja til rættis
17.05 Vikuskiftið
18.00 Fríggjakveldstónar
19.00 Norðurland í dag
19.30 15 tær bestu - Heðin Arge Jensen skipar fyr
20.30 Løbsurin og kona hansara 4. partur (e)

Leygardagur 12. nov.

8.05 Millum átta og niggju
9.30 Barnaútvarpið (e)
11.02 Norðurland í dag (e)
11.30 Undirdegurba
13.01 Vikan í fer
14.00 Vikuskiftið (e)
15.00 Menuettin
16.00 «Sagan um ein gátuferan reka» (e)
17.00 Barnaútvarpið (e)
17.30 Morgunbitar
19.00 V4-dráttur
19.05 Jazzur og jazzsanganin
Ein frásøgumynd um fyrsta talufilm - «The Jazz Singer», og um hevðuleikaran Al Jolson - Bergur Jacobsen leggur til rættis
20.00 Suggan - Gissur Patursson veitir lagina
21.00 Gomlu dansirnir - Flóvin Jacobsen stillar fyr
21.50 Heita heilaga evangelið skrivur - Jógvan Friðriksson, prestur, leggur til rættis
22.00 Tibindi
22.10 Náttarævner
Birgir Kruse og Heðin Arge Jensen skipa fyr
1.00 Veðurtíðindi

Sunnudagur 13. nov.

10.00 Tibindi
10.05 Barnaútvarpið
10.30 Sunnmorgun
11.00 Úr konserthallini (e)
12.00 Gudstænasta í Oyðdarfjarðarkirkju - Jógvan Friðriksson, prestur, prædikar
13.10 Á ferð í Fjareystri - Ferðin til Kina - Frásøgn eftir Teit Amason - Fyrsti partur - Jógvan Arge og Kári Lam-hauge lesa
13.40 «Fossur í andarnis toykir sin reik» - Yrkningar eftir Jóhannes Patursson - Janus Mohr leggur til rættis
14.00 Tibindi
14.15 Tann størsta avbjóðingin - Seinni partur av ferð til Norð-pólin - Dánjal Heiðgaard leggur til rættis
15.00 Kvøðuljómar
16.30 Barnaútvarpið (e)
17.00 Klassiskur tónleikur
18.00 Finna og at upplína tað føroyska (e) Trógv seinsti fyrlesturn
18.30 Tibindi
18.40 Iróttatíðindi
19.00 Samfelagsstevna í Ebenezer
20.40 Svenska fólkakvæðan um ES-limaskap

Mánadagur 14. nov.

9.30 Sosiali spumarkassin
Tórbir Mikkelsen leggur til rættis
11.02 Jazzur og jazzsanganin (e)
17.05 Undir Norðstjómuni - Birgir Kruse skipar fyr
18.00 Burtur á heilð - «Sweet Dreams» - rópar Birgir Kruse 4. og seinastu sendingina um Patsy Cline
18.00 Sosiali spumarkassin (e)
19.00 Løggávuárbeði í Føroyum - formelt og reit - Fyrirhyllur hjá Sjórdi Rasmussen, advokati
19.30 Rímurjazzur - Edvard Nyholm Debes leggur til rættis
20.00 Felagsnevningar
20.30 Sálmar og sangir - Martin Restorff Jacobsen leggur til rættis

Týsdagur 15. nov.

9.30 Framhaldssagan «Løbsurin og kona hansara» (e) 5. partur
10.10 Máltráurin
11.02 Á ferð í Fjareystri - Ferðin til Kina (e)
17.05 Týsdag gangi og tonkum í - Á Tveroyri - Jákup Magnusson skipar fyr
18.00 Barnaútvarpið - 5. partur av føroyska barnaleikinum «Sóljvík»
19.00 Føroyar og framtíðin - Jógvan Arge og Kári Durhuus leggja til rættis
19.30 Nocturne
20.30 Poppkvømin

Mikudagur 16. nov.

9.30 Vælgagnist
10.10 Kvøðuljómar til sjófólk
11.02 Føroyar og framtíðin (e)
16.45 Veður og tíðindi
16.50 Finland-Føroyar
Bainleis frásøgn frá EM-dysti á olympiska leikvøllinum í Helsingfors - Jógvan Arge og Magni Arge siga frá
19.30 Chorus - Bjarni Restorff leggur til rættis
20.00 Countrytónar - Victor Carlsen stillar fyr
20.30 Løbsurin og kona hansara - 5. partur (e)

Hósdagur 17. nov.

9.30 Løbsurin og kona hansara - 6. partur
11.02 Heimurin í dag (e)
11.05 Vangamyndin
Eliis Poulsen og Kári Olsen leggur til rættis
18.00 Barnaútvarpið
19.00 Tilvera - Armgarð Arge leggur til rættis
19.30 Brot úr jazzsøgu - Eliis Poulsen stillar fyr
20.00 Úr konserthallini - Ove Olsen ger sendingina